

**Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE**  
**Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu**

(2005/C 214/02)

**Data przyjęcia decyzji:** 24.5.2004

**Państwo Członkowskie:** Wielka Brytania (Walia)

**Nr pomocy:** N 627/2003

**Tytuł:** Pilotażowy Program Agrośrodowiskowy w Fазie Wstępnej (Walia)

**Cel:** Przetestowanie nowych propozycji agrośrodowiskowych w różnych sytuacjach rolniczych przed otwarciem programu dla rolników z całej Walii

**Podstawa prawna:** Section 1 of the 1986 Agriculture Act and Section 40 and 85 of the 1998 Government of Wales Act

**Budżet:** 80 000 GBP rocznie na lata 2004-2009

**Intensywność lub wysokość pomocy:**

Wyплаты pomocy na realizację zobowiązań agrośrodowiskowych na mocy umów nie przekroczy maksymalnych kwot określonych w art. 24 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 <sup>(1)</sup> i w załączniku do niego.

Do 100 % dopuszczalnych kosztów pomocy na zapewnienie wsparcia technicznego. Pomoc na jednego odbiorcę nie przekroczy 100 000 EUR w ciągu trzech lat lub 50 % dopuszczalnych kosztów, w zależności od tego, która wartość będzie wyższa

**Czas trwania:** Pięć lat od daty zatwierdzenia przez Komisję

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 160 z 26.6.1999.

**Data podjęcia decyzji:** 16.9.2004

**Państwo Członkowskie:** Niemcy (Badenia-Wirtembergia)

**Nr pomocy:** N 332/03

**Tytuł:** pomoc odniesieniu do usuwania padłych zwierząt

**Cel:** rekompensaty dla hodowców z Badenii-Wirtembergii z tytułu kosztów usuwania i utylizacji padłych zwierząt albo zwierząt ubitych z nakazu weterynaryjnego

**Podstawa prawna:**

Tierkörperbeseitigungsgesetz vom 11.4.2001 (BGBI. I S. 523).

Ausführungsgesetz zum Tierkörperbeseitigungsgesetz vom 25. April 1978

**Budżet:** 9 000 000 EUR rocznie

**Natężenie lub kwota pomocy:**

— na usuwanie padłych zwierząt: 100 %

— na utylizację padłych zwierząt: 75 %

— na usuwanie i utylizację zwierząt ubitych z nakazu weterynaryjnego: 100 %

— na usuwanie i utylizację zwierząt poddanych testom na TSE: 100 %

**Czas trwania:** do roku 2013

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 7.12.2004

**Państwo Członkowskie:** Niderlandy (Flevoland)

**Nr pomocy:** N 358/2003

**Tytuł:** Wprowadzenie jabłek odmiany Braeburn w Flevoland

**Cel:** Wprowadzenie nowej odmiany jabłek, co zapewni producentom owoców lepsze perspektywy rynkowe.

**Podstawa prawna:** Decentraliseringsovereenkomst Rijk/Flevoland m.b.t. het Enkelvoudig Programmeringsdocument (EPD) 2000-2006 (PME 000320/08, 24-01-2001) en de EPD-regeling tussen de provincie Flevoland en de fruittelersvereniging Promesis (PME/03.030408/A)

**Budżet:**

— Pomoc inwestycyjna: 69 000 EUR

— Wsparcie techniczne: 332 500 EUR

**Intensywność lub kwota pomocy:** Intensywność pomocy inwestycyjnej wynosi 15 %, natomiast intensywność pomocy w przypadku wsparcia technicznego wyniesie do 100 %

**Czas trwania:** 2005-2008 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 9.11.2004

**Państwo Członkowskie:** Francja

**Nr pomocy:** N 404/2003

**Tytuł:** Pomoc na rzecz sektora owoców i warzyw w następnym okresie zimowym

**Cel:** Wyrównanie szkód spowodowanych przymrozkami wiosną 2003 r.

**Budżet:** 1,5 mln EUR

**Intensywność lub kwota pomocy:** Do 100 % strat

**Czas trwania:** Jednorazowa

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 14.5.2004

**Państwo Członkowskie:** Włochy (Emilia Romagna)

**Nr pomocy:** N 415/2003

**Tytuł:** Wsparcie dla projektów innowacyjnych służących do zapewnienia zrównoważonego rozwoju Parku w gminie Monchio delle Corti oraz wsparcie dla rozwoju zaawansowanej zootechniki i zrównoważonego rolnictwa

**Cel:** Pomoc na rzecz inwestycji w MŚP nieprowadzących działalności związanej z produkcją, przetwórstwem i wprowadzaniem do obrotu produktów rolnych zgodnie z załącznikiem I do Traktatu, jak również w MŚP prowadzących działalność związaną z produkcją artykułów rolnych w rozumieniu załącznika I do Traktatu — pomoc na cele inwestycyjne realizowane na terytorium gminy Monchio delle Corti, należącej do *Parco dei Cento Laghi* („Parku Stu Jezior”)

**Podstawa prawna:** Legge regionale n. 11/1988 e sue successive modifiche; Delibera del Consiglio Regionale n. 332 del 12.2.2002

**Budżet:** 95 000 EUR

**Intensywność lub kwota pomocy:** W zależności od środków, zgodnie z opisem zamieszczonym w Liście do Państw Członkowskich

**Czas trwania:** Jeden rok

**Inne informacje:** Pomoc dla inwestycji w MŚP nieprowadzących działalności związanej z produkcją, przetwórstwem i wprowadzaniem do obrotu artykułów rolnych zgodnie z załącznikiem I do Traktatu będzie przyznawana zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 69/2001 Komisji z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy w ramach zasady de minimis

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data podjęcia decyzji:** 22.7.2005

**Państwo Członkowskie:** Włochy (Molise)

**Nr pomocy:** 505/2003

**Tytuł:** Ustawa regionalna nr 164 „Pomoc dla hodowców uczestniczących w planie kontroli serologicznej choroby niebieskiego języka”

**Cel:** rekompensaty dla rolników z tytułu kosztów uczestnictwa w planie kontroli serologicznej oraz strat wynikających z planu zwalczania choroby niebieskiego języka

**Podstawa prawna:**

Legge Regionale n. 164 „Interventi a favore degli allevatori partecipanti all'attuazione del piano di sorveglianza sierologia per la febbre catarrale degli ovini e del piano vaccinale”

Ordinanza Ministero della Sanità 11 maggio 2001 „Misure urgenti di profilassi vaccinale obbligatoria contro la febbre catarrale degli ovini”

**Budżet:** 685 152,13 EUR na rok 2003

**Natężenie lub kwota pomocy:** 100 %

**Czas trwania:** do roku 2004

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 22.12.2004

**Państwo Członkowskie:** Cypr

**Nr pomocy:** N 522/04

**Tytuł:** Pomoc na promocję i reklamę produktów rolnych i produktów rybołówstwa

**Cel:** Zachęcanie do spożywania produktów rolnych i produktów rybołówstwa

**Podstawa prawna:** Απόφαση Υπουργικού Συμβουλίου ημερομηνίας 19.10.2004: ΚΑΘΕΣΤΩΣ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΕΝΙΣΧΥΣΕΩΝ ΓΙΑ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ ΠΡΟΩΘΗΣΗΣ Ή/ΚΑΙ ΔΙΑΦΗΜΙΣΗΣ ΤΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

**Budżet:** 8 400 000 CYP (14 400 000 EUR)

**Intensywność lub kwota pomocy:** Od 70 do 100 % na promocję, 50 % na reklamę

**Czas trwania:** Do dnia 31 grudnia 2010 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 15.6.2004

**Państwo Członkowskie:** Niemcy

**Nr pomocy:** N 523a/2003

**Tytuł:** Pomoc na projekty demonstracyjne dotyczące wykorzystywania zasobów odnawialnych

**Cel:** Ochrona środowiska dzięki innowacyjnemu wykorzystaniu zasobów odnawialnych. Pomoc byłaby przyznawana w postaci pomocy inwestycyjnej lub pomocy operacyjnej na pokrycie kosztów projektów demonstracyjnych dotyczących wykorzystywania odnawialnych surowców, w tym biomasy pochodzącej z rolnictwa i leśnictwa. Pomoc ograniczona jest do projektów, w ramach których metody i urządzenia produkcyjne wykorzystują zaawansowane lub innowacyjne technologie i produkowane są innowacyjne wyroby

**Podstawa prawna:** Richtlinien des Bundesministeriums für Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft zur Förderung von Demonstrationsvorhaben zur verstärkten Nutzung nachwachsender Rohstoffe für den Bereich der Erzeugung, Verarbeitung oder Vermarktung von Erzeugnissen des Anhang I EG-Vertrages

**Budżet:** Wysokość budżetu określona jest jedynie dla wszystkich projektów demonstracyjnych obejmujących produkty wymienione i nie wymienione w załączniku I. Na 2004 r.: 2 mln EUR, 2005 r.: 4 mln EUR, 2006 r.: brak danych

**Intensywność lub wysokość pomocy:** Różna w zależności od danego sub-środka

**Czas trwania:** Do 31.12.2006 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 6.7.2004

**Państwo Członkowskie:** Holandia

**Nr pomocy:** N 524/2003

**Tytuł:** Fundusz na stosowanie niewielkich ilości produktów ochrony roślin

**Cel:** Udobętnienie produktów ochrony roślin w sytuacjach, gdy możliwe zyski z inwestycji są nieproporcjonalne do kosztów uzyskania zezwolenia na użycie produktów ochrony roślin

**Podstawa prawna:**

— Kaderwet LNV-subsidies (artikelen 2 en 4)

— Heffingsverordening HPA Fonds teeltaangelegenheden:

Verordening PT vakheffing bloembollen leverbaar

Verordening PT vakheffing bloembollen plantgoed

Verordening PT vakheffing boomkwekerij-producten

Verordening PT heffing teelt groenten en fruit

Verordening PT bijzondere heffing teelt fruit en champignons

**Budżet:** 1 700 000 EUR rocznie

**Intensywność lub wysokość pomocy:** Maksymalnie 100 %

**Czas trwania:** 2004-2008

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 28.7.2004

**Państwo Członkowskie:** Francja

**Nr pomocy:** N 553/2003

**Tytuł:** Program pomocy dla przedsiębiorstw sektora rolniczego zajmujących się wprowadzaniem do obrotu i przetworstwem produktów

**Cel:** Wspieranie rozwoju działalności w zakresie składowania i kondycjonowania oraz przetwarzania wspólnotowych surowców rolnych

**Budżet:** Zmienny, nieprzekraczający 24 mln EUR rocznie

**Intensywność lub kwota pomocy:** Maksymalnie 50 % na pomoc inwestycyjną i maksymalnie 100 % na pomoc techniczną

**Czas trwania:** 5 lat

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)